

420550

[Tolstoj, L[ev] N[ikolaevic]]

Moartea lui Ivan Ilici [Povestire de] L. N. Tolstoj

[Traducere de] C. Căpălan și P. Torescu

[București: 1953. Editura t. R. L. U. L. - Cartea Rusă și

Editura de Stat pentru Literatură și Artă. 16:5 x 12
82 [-84] p.

Biblioteca pentru toți

84-32 (Tolstoj, L. N.) = R

3870-1953

[Tolstoj, Lev Nicolaevič]

S 21522

Moartea lui Ivan Ilici. [De] Lev Tolstoj.
Cu un studiu introductiv de Ion Biberi. Ilu-
stratii de Vasile Karax. Traducere din limba

| :blavicii ruse: |

S 21522

rusia de Ion Biberu și Mihail Galmaș.

[București], |1946:|. Cartea rusă. [Tip. Dacia Tra-
iană] 21.5 x 15 174 [-175] p.

728448

TOLSTOJ, Lev Nikolaevič

Moartea lui Ivan Ilici : [nuvelă] / Lev Tolstoi ; traducere de
Janina Ianoși ; prefață de Ion Vartic. - Cluj-Napoca : Biblio-
teca Apostrof, 2003. - 100 p. ; 22 cm. - (Ianus)

ISBN 973-9279-56-2.

821.161.1-32(Tolstoj,L.N.)=135.1

7326-2003

769698

TOLSTOJ, Lev Nikolaevič

Moartea lui Ivan Ilici ; și alte povestiri / Lev Nikolaevici Tolstoi ; [în românește de Profira Sadoveanu, Xenia Stroe, Valeria Sadoveanu, ...]. - Timișoara : "Facla", 1987. - 176 p. ; 20cm.

882-93-3(Tolstoj,L.N.)=590

210-1988

801321

Tolstoj, Lev Nikolaevič

Művei. [Kötet] 1-3.

Budapest, 1964. Magyar Helikon.

18.5 x 12.5

Kötet: 1. Gyermekkor, serdülőkor, ifjúság.

Elbeszélések 1852-1859. Fordította Gellért

971-63

1 = 6771 - 1965

2 = 8218 - 1965

882-32 (Tolstoj, L.) = 94.511

2.

801321

György Lányi Sarolta, Makai Imre, [stb.]

872 [- 879] p.

Kötet 2: Elbeszélések. 1863-1886. Fordította

Aprily Lajos, Honti Keresztes, Makai Imre,

[stb.] 792 p.

801321

Kötet: 3. Elbeszélések. 1890-1910. Fordította Gel-
lért György, Makai Imre, Németh
László, [etc.] 1965. 980 b.

882-32/Tolstoj,L./=94.511

Filologie 12.824- M

TOLSTOJ, Lev

Lev Tolsztoj

Művei. Köt.2. Elbeszélések.1863-1866

A jegyzeteket írta Elbert János.

Bu-

dapest, Magyar Helikon, 1965.

794 p.

180x130.

882-32/Tolstoj,L./=94.511

Filologie 12.824- M
Lev Tolsztoj

TOLSTOJ, Lev

Művei. Köt.3. Elbeszélések.1890-1910

Budapest, Magyar Helikon, 1965.

982 p.

180x130.

8S-32/Tolstoj, L./=94.511

Filológia 12.824-M

TOLSTOJ, Lev *Nikolaevič*

Lev Tolsztoj

Művei. Köt. 1. Szerkesztő bizottság

Kardos László, Török Endre, Zöldhelyi Zsu-
zsa. Budapest, Magyar Helikon, 1964.

879 p.

180x120.

8S-31/Tolstoj, L./=94.511

Filologie 12.825-M

TOLSTOJ, Lev *Nikolaevič*

Lev Tolsztoj

Művei. Köt. 1-4. Fordította Makai Imre.
Budapest-Uzsgorod, Európa Könyvkiadó-Kár-
páti Kiadó, 1965.

4 vol. 195x130.

Vol. 1. 456 p.

Vol. 2. 476 p.

Vol. 3. 508 p.

Vol. 4. 444 p.

470033

Tolstoj, Lev [Nikolaevič]

Műveltség gyűjtemése. Komédia négy felvonás-
ban. [Írta] L. N. Tolstoj. Fordította: Németh
László. A bevezető tanulmányt: Pók Lajos írta.

Népszerű drá- mák. 22.

Gr. IV. I. P. Cluj 1961 - 2045

6551 - 1960.

89-23 (Tolstoj, L. N.) - No. 1.

2.

470033

Budapest, 1956. «Művelt Nép» Tudományos
és Ismeretterjesztő Kiadó. 20 x 13. 135 [-138] p.

C

383448

Tolstoj [Lev Nikolaevič.] N. Lelő.

Nem tudok hallgatni! (Az oroszországi ki-
vegrésokról. Fordította: Nagy Imre.

Budapest, [1908.] Lachs Frigyes könyvkiadó-
hivatala. 1: Pallas Rt. ny. 19 cm. 28 l.

M. 1187/6893-1943.

751057

Tolstoj, Lev Nikolaevic

Nuvele și povestiri. Vol. 1-2. [Prețată de] Tatiana
Nicolescu.

București, 1965. Editura pentru Literatură Univer-
sală. 19.5 x 12.5

I = 5994, 5996 - 1965

II = 5995, 5997 - 1965

882-32 (Tolstoj, L. N.) = R.

751057

Fol. 1. 634[-638]p [Im 2 exemplare]

Fol. 2. 637[-640]p [Im 2 exemplare]

№ 101178

393456

Tolstoj, Lew Nikolaevič

Scenelile și povestiri populare. Precedate de
portretul autorului și de un studiu critic

— Biblioteca de popularizare pentru literatură,
știință, artă. №3.

4588-1944

88-32 (Tolstoj L) = R

393456

asupra operilor sale de Georg Brandes. Traducere
de Y. Ylissar.

Brailova, [f.a.] Institutul de Editură Ralian și Ignat
Samitca. 17.5 X 11.5 16 + 116 [117] p.

C

431690

Tolstoj, Lev [Nikolaevič]

o literature. Kat' i pis'ma dnevniki.

Moskva, 1955. Goslitizdat.

19.5 x 12.5

763[-764] p.

1 tab.

89.01

8.01

89-6 (Tolstoj, L. N.)

2892-1956

Filol. J.6244

TOLSTOJ, Lev Nikolaevič

Oeuvres complètes. Tome 5: Le journal
d'un marqueur (1856). Une tourmente de neige.
(1856). Albert. (1856). Du Journal du
Prince D. Nekhludov. (1857). Le bonheur con-
jugal. (1859) Paris, P.-V. Stock, édi-
teur, 1903.

347 p.

19 cm.

1.
 Tolstoj, Lev Nikolaevič :

Opere. In paisprezece volume. [de] L. N. Tol-
 stoi. | Traducere din limba rusă de Ticu

Arhip și Maria Vlad : | Vol. I - V, VII - XIV

| București : |, 1953 - 1960. Editura "L. L. U. S." "Car-
 tea Rusă" 24.5 x 17.5

I = 1/4002 - 1953

V = 1/168 - 1959

IV = 1/4102 - 1954

V = 1/3566 - 1959

VI = 1/3565 - 1959

882-0 (Tolstoj, L. N.) = 59

Vol. I. Copilaria. Adolescenta. Tineretea.

336 [- 339] p., 1 tab.

Vol. II. Nuvele si povestiri. (1852 - 1856). | Traducere
de Valeria Ladoveanu, Ion Frunzetti, Al. Stefa-
nescu - Medeleni, [etc.] 1955. 285 [- 288] p.

601854

Vol. III. Nuvele si povestiri (1857-1863).

|: Traducere de Rose Flester, Alexan-
dru Philippide, Valeria Sadovea-
nu | [etc]. 1956.

334[-336] p.

Vol. IV Război și pace. Vol. I: Traducere: [din
limba rusă]: de Ion Frunzetti și N.
Paroiescu: Ediția a III-a. 1954.

280[-288] p., 10 tab. [In 2 ex.]

Vol. V. Război și pace. Vol. II: Traducere: [din

5.
601854

limba rusă]]: de Ion. Frunzetti și N.

Parocescu]. 1954 . 293 [- 296] p. , 11 tab.

[Im 2 ex.]

6
601854

Vol. VII. Război și pace. Volumul IV. /: Traducere
de Ion Frenetti și N. Paroescu. / 1955. 295 [-299] p.; 1 tab.

Vol. VIII. Anna Karenin. Roman în 8 părți. /: Partea
I-V. Traducere de Stefana Velisar Teodorcanu,
Mihail Sevastos și Kostislav Lonică. / 1957. 322 [-327] p.
6 tab.

7.
601854

- Vol. IX. Anna Karenina. /: Partea V - VIII. /: Traducere
de Stefana Velisar Teodoreanu, Mihail Sevastos
și Rostislav Tonici. /: 1957. 298[-309] p., 5 tab.
- Vol. X. Nuvele și povestiri (1872-1886). /: Traducere de
Valeria Sadoveanu, P. Bretea, C. Clegău [etc.]. 1957. 272[-275] p.

- Vol. XI. Teatru (1886-1910) | Traducere de Alexandru Kiritescu, Tamara Gane, P. Ionescu, Hoda Steinberg: | 1958. 320 [- 334] p.
- Vol. XII. Nuvele si povestiri (1889-1904) | Traducere de: Cezar Petrescu si S. Recovski: | 1958. 245 [- 248] p.
- Vol. XIII. Invierea. Traducere de Stefana Velisar Teo-

9.
601854 .

Teodoreanu și L. Vidrascu. 1959. 321 [-327] p.

Vol. XIV. Nuvele și povestiri (1903-1910). Povestirea După

bal - traducere de Al. Philippide, nuvela

Isagi - Murad traducere de Stefana Velisar

Teodoreanu și Mihail Calmîcu. Traducerea

601854

celorlalte povestiri de Stefana Velisar
Teodoreanu si Irina Andreescu. 1960.

283 [- 287] b.

392570

Tolstoj, Lev Nikolaevič]

Pamfil și Iuliu (povestire din timpurile întâilor creștini). Traducere de Y. Constantinescu - Delabaia.

București, f. a. Editura librăriei Leon Alcalay. 15 x 10

143 [-144] f.

— Bibliotecă pentru

toti. 802.

1216 - 1945

89-32 (Tolstoj L.) - R

[Tolstoj, Lev. Nikolaevič.]

324051

Tolstoj, Leo Nikolaevič.

Lev N. Tolstoi.

Pe drumul mântuirii. Povestiri. În româ-
nește de Sorin B. Rares.

București, [1940(?)]. Editura Ticu I. Eșanu.

19 x 12

94 p.

'1524-1940.

815550

TOLSTOJ, Lev Nikolaevič

Perepiska s ruskimi pisateljami.

V dvuh tomah. Sostavlenie, vstupitel'naja
stat'ja i primečanja S.A. Rozanovoj.

Tom 1-2. Izdanie 2-^a, dopolnennoe.

Moskva, "Hudožestvennaja literatura", 1978.

2 vol. 20 cm.

Tom 1. 495 p., 1 f. portr.

Tom 2. 480 p., 1 f. portr.

882-6 (Tolstoj, L.N.)

882.09"18"(044)

1 = 5847 - 1980

2 = 5848 - 1980

85-6 (Tolstoj, L. N.)

Tolstoj, Lev Nikolaevič

Filol.

Prepiska s ruskimi pisateljami. Sostav-
lenie, podgotovka teksta, vstupitel' naja stat'ja
i primečanija S. Dozanovoj. Moskva, Goslit-
izdat, 1962.

720 p.

220 x 145.

475425

Tolstoj, Lev Nikolaevič

Prepiska s ruskimi pisateljami. Sostavlenie, podgotovka teksta, vstupitel'naja stat'ja i primečaniya S. Lozanovoj.

Moskva, 1962. Goslitizdat.

22x14.5

XXXIX

718[-720] p.

Gr. IV. I. P. Cluj 1962 - 7628

5972 - 1962

85-6 C Tolstoj, L.N.)

367967

|: Tolstoj, L.: [[ev]]: N.: [[ikolaevic]]

Policurca. [Povestire.. De] L. N. Tolstoi. Traducere [din lim-
ba rusă], revăzută. Ediția a II-a.

|: București: |, 1952. Editura A. R. L. U. S., "Cartea Rusă".

16.5 x 12 77 [- 79] p.

==|: Literatura pentru toți. Apare sub îngrijirea lui Bl. Philippide. Seria
a II-a. 32: |.

89-32-R

1/885-1953

364917

[Tolstoj, Lev Nikolaevič]

Policușca. [De] Lev N. Tolstoi. Traducere din limba rusă
de Alex. Gornu.

[București, 1945. Editura: Arhus., Cartea Rusă." 19x12
99[-100] p.

== [Clasicii Rusi:]

891.7 - 32 (Tolstoj L.N. 7.03=59)

2379-1946

[*Tolstoj, Lev Nikolaevič.*]

340956

TOLSTOJ, L[jew] N[icolajevics].

Tolstoj L.N.

Polikuska./Orosz eredetiből fordította:

Haiman Hugó./

Gyoma, 1926. Kner Izidor. 17 cm. 99 l.,
1 lev.

2427-1943

Bn. W.

[Tolstoj, Lev Nikolajevič.]

191496

Tolstoj L.[jev] N.[yikolajevics]

Polikuiska. |: Gross eredetiböl fordította: Haiman
Hugó.

Gyoma, 1926. Kner Kiadó kiadása. 16cm, 100l.

858-1941.

^c
[Tolstoj, Lev Nikolajevič]

380009

Tolsztoj L[ev] N[ikolajevics].

Poliküska. / Gross creditiböl ford. Haiman Hugo. /
Gyoma, 1926. Knet Kídot . 17 pm. 100 l.

M. 1187/2601-1943.

368572

[Tolstoj, Lev [Nikolavics]]

Polikuska. [Trta] L. N. Tolstoj. [Fordítás oroszról]

[Bukarest], 1952. Akadémiai Kiadó - az Országos Könyvtár ki-

adása. [Lektorosító] Török Könyvtár Kiadó -

várad. 16 x 12. 91 [-95] p.

[Nagy írók kis könyvei I. szám]

89-32 (Tolstoj, L. N.)

1/590-1953

352676

[Tolstoj, Lev Nikolaevic]

Polikuska. [Irtá] L. N. Tolsztoj. Fordította:

Gellért György, Peterdi István, Trócsányi
Zoltán.

[Holozsvör], 1949. Dózsa György kiadás. Gra-
fikai kiemelés: 21 x 15 264 [-265] p.

350050

[Tólstoj, Lev Nikolaevič]

Polikuska. [Trta] L. N. Tolsztoj |: A fordítás Gellért

György, Peterdi István, Trócsányi Zoltán munkája |

Budj, 1949. Dórsa György kiadás |: Atelierle grafice |

21 x 15 264 [265] p.

1/817-1949

344114

[Tolstoj, Lev Nikolaevič]

Povestea despre Ivan - prostul, Simion - războinicul
și Taxas buetă-verde [De] Lev Nicolaevici Tolstoi.

București, 1947. Ed. revistei „Prietenul”. Tip. „Bucovina”

J. E. Torontiu . 17 x 11.5 50 p. [NB. Taxă faie de

titlu. Datele luate de pe copertă].

891.7-34 (T.)

087.1

5923-1946

c

Tolstoj, Lev] Nikolaevič]

359616

Povesti.

Moskva, 1950. Goslitizdat. 20 x 13 151[-152] p.

3043-1951

891.7-32 (9. 7. 01)

Filologie

TOLSTOJ, Lev Nikolaevič

Povesti i rasskazy. V 2-h tomah.

Tom 1-2. Moskva, "Hudož. lit.", 1978.

2 vol. 21 cm.

Tom 1. 1855-1863. 472 p.

Tom 2. 1872-1906. 498 p.

882-32 (Tolstoj, L.N.)

5

455514

Tolstoj, Lev [Nikolaevic]

Povestir' din Sevastopol. Traducere de R.

Portnoij.

Kisimau, 1952. Editura de stat a Moldovei.

20x13. 134 [-136] p.

d/547-1959

89-32 (Tolstoj) = 959

479244

Tolstoj, Lev [Nikolaevic]

Povestiri. Copertă și ilustrații Clelia Ottone. [Traducere]

[București], f. a. Editura Tineretului.

26 x 20

55 [-60] p.

Gr. IV. I. P. Cluj 1962 - 7628

1/8681-1962

t 89-3-R

89-34 (Tolstoj L. N.) = R.

367420

[L:] Tolstoj, L. [cv] [N:] [Iholaevic]

Povestiri [De] L. Tolstoj. Desene de A. Costrova. În românește
de Valeria Sadoveanu.

[București:] 1952. Editura Pineretului a C. C. al U. P. M.

20.5 x 14.5 40 [- 47] p.

891.7-34 (Tolstoj, L. 7.03 = 59)